

41e Salon du livre jeunesse Val de Lire

JOURNEE PROFESSIONNELLE

Au-delà des frontières ...

mercredi 11 mars 2026

au Puits Manu – Beaugency (Loiret)

(entrée sur le grand mail)

La journée sera animée
par Catherine Mourrain, pour Val de Lire
et par André Delobel, pour le CRILJ

Respect des consignes sanitaires en vigueur à cette date.

MATIN

. 9 heures : accueil

- arrivée du train de Paris : à 8 heures 56 ; arrivée du train de Tours : à 8 heures 39.

Le Puits Manu est à 5 mn à pied de la gare.

. 9 heures 30 : Présentation de la journée

par **Catherine Mourrain** (Val de Lire) et **André Delobel** (CRILJ)

. de 9 heures 45 à 11 heures : **Heureux qui comme Ulysse...**

*par **Christophe Meunier**, enseignant-chercheur en géographie et spécialiste des représentations des espaces et des spatialités dans les objets culturels.*

"Les albums, comme l'ensemble de la littérature de jeunesse, ont toujours parlé de voyages à leurs jeunes lecteurs, leur faisant découvrir terres et peuples réels ou imaginaires, les amenant à franchir des frontières avec leurs héros préférés. À l'instar des *Aventures de Télémaque* écrites par Fénelon en 1694, ces récits de voyage sont à la fois des récits d'espace et des manuels d'éducation. Depuis *Moko-Moka-Kokola* en 1929 jusqu'à l'*Atlas des géographes d'Orbae*, en passant par *Le Voyage de Caroline* et *Laurent tout seul* ou *Va faire un tour*, cette intervention présentera les différentes formes de récits en image et leurs messages à peine cachés."

(Un temps sera réservé aux questions des participant.es)

. de 11 heures à 12 heures 15 : **La littérature de jeunesse comme espace d'accueil des langues du monde**

*par **Hasmig Chahinian**, référente pour la France du programme de l'IBBY, organisme visant à développer la compréhension internationale à travers la littérature de jeunesse*

"Fenêtres ouvertes sur le monde ou reflets de vécus intimes, les livres pour la jeunesse contribuent à façonner l'identité du lecteur et à structurer sa vision du monde. Les bibliothèques, associations et organisations culturelles pourraient offrir, à travers la littérature pour la jeunesse, un espace d'interaction avec les différentes langues et cultures du monde, où chaque enfant retrouverait également ses propres langues et cultures. Mais comment constituer un fonds d'ouvrages dans ces langues, comment intégrer cet enjeu interculturel à nos démarches professionnelles ou associatives ?"

(Un temps sera réservé aux questions des participant.es)

. 12 heures 30 : Déjeuner

Répas libre, le centre-ville étant à proximité.

APRÈS-MIDI

. de 13 heures 30 à 14 heures : Consultation des livres prêtés par la **Médiathèque départementale du Loiret** (MDL) et achat auprès de la librairie **Le Chat qui dort**

. de 14 heures à 15 heures 10 : **Les sœurs de Blanche-Neige dans le monde, réflexions autour de 100 versions du conte**

*par **Praline Gay-Para**, conteuse et docteure en ethnolinguistique.*

"Pour le grand public, quand on dit Blanche Neige, c'est le film d'animation des studios Disney qui émerge, ou alors la version des frères Grimm. Cette héroïne a pourtant des sœurs dans de nombreuses régions du monde qui ne sont ni blanches ni neige et qui bien souvent n'ont pas de prénom. A partir d'une centaine de versions, nous naviguerons dans ce conte, à travers similitudes et spécificités culturelles. Une certitude ; l'héroïne n'a jamais attendu le prince charmant ! Elle a transgressé tous les interdits pour n'en faire qu'à sa tête."

.../...

.../...

. de 15 heures 20 à 16 heures 20 : **L'Étagère du bas à l'honneur**

par **Delphine Monteil**, fondatrice de la maison d'édition

"L'intervention se déroulera en trois axes : les origines de la maison d'édition, son ADN suédois et les ateliers pour enfants autour des albums édités."

(Un temps sera réservé aux questions des participant.es)

. 16 heures 20 : Mot de la fin et consultation des livres prêtés par la **Médiathèque départementale du Loiret** avec possibilité d'achat auprès de la librairie **Le Chat qui dort**.

. 17 heures : déplacement vers l'église Saint-Etienne et vernissage de l'exposition **Au-delà des frontières**

41e Salon du livre jeunesse de Beaugency

Journée professionnelle du mercredi 11 mars 2026

Au-delà des frontières ...

Inscription à partir de [ce lien](#)

ou en remplissant ce bulletin

Nom et prénom

Profession

Adresse

Téléphone Courriel

La journée de formation du
41e Salon du livre jeunesse Val de Lire
est sans droit d'inscription.

.....le
(signature)

à retourner dès maintenant
et, en tout état de cause, **avant le 3 mars 2026**, à
Val de Lire - 59 avenue de Vendôme, 45190 Beaugency
02 38 44 75 66 / association@valdelire.fr



CRILJ